

El presente anuncio en el sitio web de TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:37772-2012:TEXT:ES:HTML>

**EE-Vihula: Trabajos de construcción de tuberías para agua y aguas residuales
2012/S 23-037772**

Anuncio de licitación – sectores especiales

Obras

Directiva 2004/17/CE

Apartado I: Entidad adjudicadora

I.1) Nombre, direcciones y punto(s) de contacto

OÜ Vihula Valla Veevärk
Mere pst 6
A la atención de: Annes Naan
45501 Võsu alevik, Vihula vald, Lääne-Virumaa
ESTONIA
Teléfono: +372 56901020
Correo electrónico: annes.naan@vihula.ee

Direcciones Internet:

Dirección de la entidad adjudicadora: <http://www.vihula.ee>

Puede obtenerse más información en:

AS Infragate Eesti
Kadaka tee 5
A la atención de: Indrek Tamberg
10621 Tallinn
ESTONIA
Teléfono: +372 6267731

Correo electrónico: Indrek.tamberg@infragate.ee

El pliego de condiciones y la documentación complementaria (incluidos los documentos destinados a un sistema dinámico de adquisición) pueden obtenerse en: Los puntos de contacto mencionados arriba

Las ofertas o solicitudes de participación deben enviarse a:

OÜ Vihula Valla Veevärk
Mere 6
A la atención de: Annes Naan
45501 Võsu alevik, Vihula vald, Lääne-Virumaa
ESTONIA
Correo electrónico: annes.naan@vihula.ee

Apartado II: Objeto del contrato

II.1) Descripción

II.1.6) Vocabulario común de contratos públicos (CPV)

45231300, 45252100 - IA01, 71320000, 45252120

Descripción

Trabajos de construcción de tuberías para agua y aguas residuales.
Trabajos de construcción de plantas depuradoras de aguas residuales.

Servicios de diseño técnico.
Trabajos de construcción de plantas de tratamiento de aguas.

Información relativa a los lotes

Lote Nº: 1

Denominación: Võsu vee- ja kanalisatsioonitorustike ning reoveepumplate rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd

2) **Vocabulario común de contratos públicos (CPV)**

45231300, 71320000

3) **Cantidad o extensión:**

Hankelepingu objektiks on Võsu vee- ja kanalisatsioonitorustike ning reoveepumplate rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd, mille raames:

— rekonstrueeritakse ca 2,6 km ja rajatakse ca 2,9 km isevoolset kanalisatsioonitorustikku ning ca 199 majaühendust,

— rekonstrueeritakse ca 0,082 km ja rajatakse ca 1,9 km survekanalisatsioonitorustikku,

— rajatakse ca 6,1 km veetorustikke ja ca 213 majaühendust ja ca 13 hüdranti,

— rekonstrueeritakse 4 olemasolevat reoveepumplat,

— rajatakse 9 reoveepumplat,

— hangitakse kaugjälgimissüsteemi juhtarvuti koos vajaliku tarkvara ja lisaseadmetega ning teostatakse olemasolevate ja rajatavate vee- ja kanalisatsioonisüsteemide kaugjälgimissüsteemi lülitamine.

Lepingu Üldtingimused on Töövõtulepingu tingimused seadmistamiseks ja projekteerimiseks elektri- ja seadmete paigaldamiseks ning ehitus- ja inseneritöödeks, kui projekteerib Töövõtja, esimene väljaanne 1999, mis on koostatud Insenerikonsultantide Rahvusvahelise Föderatsiooni (FIDIC) poolt (nn „Kollane FIDIC“).

Projekteerimis-ehitustööde ulatus on täpsemalt kirjeldatud Hankedokumentide Osas III: Tellija Tingimused.

4) **Indicación sobre el período distinto de duración o el inicio/la ejecución del contrato**

comienzo 1.5.2012 ejecución 30.9.2013

Lote Nº: 2

Denominación: Võsu, Võsupere ja Käsmu veehaarete rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd

2) **Vocabulario común de contratos públicos (CPV)**

45252120, 71320000

3) **Cantidad o extensión:**

Hankelepingu objektiks on Võsu, Võsupere ja Käsmu veehaarete rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd, mille raames:

— likvideeritakse 2 puurkaevpumplat (sh puurkaevude tamponeerimine),

— konserveeritakse 2 puurkaevpumplat,

— rajatakse 3 uut puurkaevu, 2 kaheastmelist veetötlusjaama koos reservuaaridega ning üks üheastmeline veetötlusjaam.

4) **Indicación sobre el período distinto de duración o el inicio/la ejecución del contrato**

comienzo 1.5.2012 ejecución 30.6.2013

Lote Nº: 3

Denominación: Võsu reoveepuhasti rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd

2) **Vocabulario común de contratos públicos (CPV)**

45252100 - IA01

3) **Cantidad o extensión:**

Hankelepingu objektiks on Võsu reoveepuhasti rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd, mille raames:

— rekonstrueeritakse olemasolev OXYD reoveepuhasti SBR-tüüpi reoveepuhastiks.

- 4) **Indicación sobre el período distinto de duración o el inicio/la ejecución del contrato**
comienzo 1.5.2012 ejecución 31.7.2013

Lote Nº: 4

Denominación: Käsnu veetorstike rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd

- 2) **Vocabulario común de contratos públicos (CPV)**
45231300, 71320000

- 3) **Cantidad o extensión:**

Hankelepingu objektiks on Käsnu veetorstike rekonstrueerimise projekteerimis-ehitustööd, mille raames:
— rajatakse ca 5,5 km veetorstikke ja ca 181 majaühendust ja ca 7 hüdranti.

- 4) **Indicación sobre el período distinto de duración o el inicio/la ejecución del contrato**
comienzo 1.5.2012 ejecución 30.9.2013

Apartado IV: Procedimiento

- IV.3) **Información administrativa**

- IV.3.3) **Condiciones para la obtención del pliego de condiciones y documentación complementaria**

Fecha límite para la recepción de solicitudes de documentos o de acceso a los mismos: 25.3.2012 - 17:00

- IV.3.4) **Fecha límite para la recepción de ofertas y solicitudes de participación**

26.3.2012 - 11:00

- IV.3.5) **Lengua(s) en que puede(n) redactarse los proyectos o las solicitudes de participación**
estonio.